



Prefettura - Ufficio territoriale del Governo di Cremona

Prot. n. 26901 / 2008 – Area II

li, 27 novembre 2008

M_ITPR_CRUTG – FASC.

**LA PRESENTE CIRCOLARE NON
VERRÀ INVIATA TRAMITE POSTA**

**AI SIGNORI SINDACI
DEI COMUNI DELLA PROVINCIA
= LORO SEDI =**

**AL SIGNOR VICE SINDACO
DEL COMUNE DI = CHIEVE =**

E, PER CONOSCENZA :

**AL SIGNOR QUESTORE
DI = CREMONA =**

OGGETTO: Corretta interpretazione del nome e cognome dei cittadini egiziani.

È stato posto un quesito in merito all'esatta interpretazione del nome e del cognome dei cittadini egiziani, in relazione alla documentazione ricevuta dagli uffici demografici comunali da vari organismi (Questura, Sportello Unico per l'Immigrazione, Agenzia delle Entrate).

I dubbi, in effetti, nascono dalla pluralità di elementi indicati sui passaporti di cittadini egiziani e riportati in alcune varianti sulla documentazione presentata agli sportelli dei comuni.

In relazione a quanto sopra, si informa che il Ministero degli Affari Esteri, con circolare in data 23 novembre 2006, ha fornito opportune istruzioni in ordine alla corretta interpretazione dei dati anagrafici in argomento.

Sui passaporti dei cittadini egiziani compare una sequenza di quattro nomi, dei quali :

- il primo della sequenza è costituito dal nome;
- tutti i successivi costituiscono il cognome dell'interessato.

Pertanto, sul passaporto di un ipotetico Sig. Mohamed Ahmed Nabil Said, l'elemento "Mohamed" costituisce il nome dell'interessato, mentre i termini "Ahmed Nabil Said" (che corrispondono, rispettivamente, ai nomi del padre, del nonno e del bisnonno) rappresentano il suo cognome.

Le SS. LL. vorranno fornire conformi direttive agli uffici dipendenti comunque interessati alla problematica esposta.

IL PREFETTO
F.to (Bruno di Clarafond)